



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions

- TPSGC

Place Bonaventure

South-East Portal, Suite 7300

800 de la Gauchetière Street West

Montreal

Montreal

Quebec

H5A 1L6

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

Regional Individual Standing Offer (RISO)

Offre à commandes individuelle régionale (OCIR)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Food Supply, Montreal/Alimentation, Montréal

Place Bonaventure,

South-East Portal

Suite 7300

800 de la Gauchetière Street West

Montreal

Montreal

Quebec

H5A 1L6

Title - Sujet OCIR GCC Viande Volaille Charcuteri		
Solicitation No. - N° de l'invitation F3059-15CL40/A	Date 2016-07-26	
Client Reference No. - N° de référence du client F3059-15CL40	Amendment No. - N° modif. 002	
File No. - N° de dossier MTR-5-38189 (102)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME	
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$MTR-102-13507		
Date of Original Request for Standing Offer		2015-10-19
Date de la demande de l'offre à commandes originale		
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2016-07-28		Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Laura Meloche		Buyer Id - Id de l'acheteur mtr102
Telephone No. - N° de téléphone (514) 496-3721 ()	FAX No. - N° de FAX (514) 496-3822	
Delivery Required - Livraison exigée		
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:		
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.		

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required	Yes - Oui	No - Non
Accusé de réception requis	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

Solicitation No. - N° de l'invitation
F3059-15CL40/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
F3059-15CL40

Amd. No. - N° de la modif.
002
File No. - N° du dossier
MTR-5-38189

Buyer ID - Id de l'acheteur
mtr035
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

MODIFICATION #1

CETTE MODIFICATION A POUR BUT DE FERMER L’AFFICHAGE DE LA DEMANDE F3059-15CL40 PRÉMATURÉMENT. IL N'Y AURA PAS DE FERMETURE DE SOUMISSIONS LE 17 AOÛT 2016 COMME PRÉVUE.

VEUILLEZ VOUS RÉFÉRER, DÈS MAINTENANT, À L'APPEL D'OFFRE POUR DES OFFRES À COMMANDES PRINCIPALES RÉGIONALES NO. E6MON-16PQVV POUR LES PRODUITS DE VIANDE, VOLAILLE ET CHARCUTERIE.

LA DEMANDE D'OFFRES À COMMANDES INDIVIDUELLES RÉGIONALES EST MAINTENANT UNE DEMANDE POUR DES OFFRES À COMMANDES PRINCIPALES RÉGIONALES.

TOUTES LES AUTRES CLAUSES ET CONDITIONS DEMEURENT LES MÊMES.

.....